



MC05X035IHBE

OBJEDNÁVKA č. 0038/OPRI/25

Odběratel: MĚSTSKÁ ČÁST PRAHA 5

Adresa: nám. 14. října č. 4
150 22 Praha 5

IČO: 00063631

DIČ: CZ 00063631

Plátce DPH

Bankovní spojení: ČS/0800

Číslo účtu: 27-2000857329

Tel.: 234 378 111, 257 000 111

E-mail: podatelna@praha5.cz

Dodavatel: FETTERS management, s.r.o.

Adresa: Nad údolím 126/31
14700 Praha 4

IČO: 01405471

DIČ: CZ01405471

Zápis v rejstříku:

Bankovní spojení:

Číslo účtu:

Tel.:

E-mail:

Objednáváme u Vás:

Technicko-ekonomické poradenství při přípravě výběrového řízení na generálního projektanta investiční zakázky: Výstavba nové ZŠ V Cibulkách, Na výši – Etapa 2.

Zajištění technicko-ekonomického poradenství při přípravě výběrového řízení na generálního projektanta investiční zakázky: Výstavba nové ZŠ V Cibulkách, Na výši – Etapa 2.

Rozsah činností zahrnuje zejména: přípravu a kompletaci podkladů pro zadávací dokumentaci, specifikace zadání a rozsahu projektových prací, kontrolu věcné i časové návaznosti lhůt, revizi a doporučení k předpokládané ceně zakázky, posouzení kvalifikačních a technických požadavků na generálního projektanta, metodickou podporu při sestavení hodnotících kritérií, ostatní činnosti dle požadavku objednatele.

Předpokládaná cena je 98 100,00

118 701,00

Kč bez DPH, tj.

Kč včetně DPH.

Platební podmínky: Převodem. Fakturace na základě potvrzeného předávacího protokolu/výkazu práce, který bude nedílnou součástí faktury a odsouhlasený a potvrzený odběratelem. Faktura vystavená dodavatelem musí splňovat náležitosti daňového dokladu a je splatná 30 dnů od jejího prokazatelného převzetí objednatelem. Fakturaci je nutné po odsouhlasení předávacího protokolu/výkazu práce zaslat elektronicky na mailovou adresu: podatelna@praha5.cz a v kopii na mail lucie.vopickova@praha5.cz.

Termín dodání: Do 4 týdnů od účinnosti objednávky (zveřejnění v registru smluv)

Místo dodání: Praha

Datum vystavení: 17.10.2025

Vystavil: Vopičková Lucie Ing. podpis: Vopičková Lucie, Ing. Digitálně podepsal Vopičková Lucie, Ing.
Datum: 2025.10.20 13:08:51 +02'00'

Kontroloval a souhlasí: Štěpař Roman podpis: Roman Štěpař Digitálně podepsal Roman Štěpař
Datum: 2025.10.20 13:12:23 +02'00'

Pavel Vokoun Digitálně podepsal Pavel Vokoun
Datum: 2025.10.21 07:22:12 +02'00'

Vokoun Pavel Bc.

vedoucí Odboru přípravy a realizace investic

Přijímá: Ing. Tomáš Feters - jednatel

Ing. Tomáš Feters Digitálně podepsal Ing. Tomáš Feters
Datum: 2025.10.30 14:40:10 +01'00'

Práva duševního vlastnictví

Zhotovitel poskytuje objednateli výhradní neomezenou licenci k dílu podle této objednávky, a to věcně, časově a místně, v rozsahu ustanovení § 12 autorského zákona, a uděluje objednateli převoditelné, trvalé, výlučné a zaplacením ceny díla zcela splacené právo dílo užívat a objednatel toto právo přijímá.

Objednatel je na základě oprávnění udělené autorem oprávněn dílo užit všemi způsoby užití dle ustanovení § 12 autorského zákona, zejména: dílo zveřejnit, veřejně vystavit, zpracovat, změnit, upravit a takto je užit v neomezeném rozsahu dle tohoto článku, užit pouze část díla a spojit dílo s jinými díly a zařadit je do díla souborného.

Objednatel je oprávněn zcela nebo zčásti, bez omezení, oprávnění tvořící součást licence poskytnout třetí osobě (podlicence) a to i opakovaně, případně práva touto objednávkou nabytá postoupit a zhotoviteli bez zbytečného odkladu identifikovat osobu postupníka (nabyvatele licence).

Zhotovitel garantuje, že dílo vytvořil osobně, případně bylo vytvořeno pouze osobami, které jsou k němu ve vztahu ve smyslu ustanovení § 58 autorského zákona, a že tudíž je oprávněn k poskytnutí licence z titulu postavení zaměstnavatele či obdobně s ohledem na příslušného autora, anebo s příslušným autorem uzavřel dostatečnou licenční smlouvu, která jej opravňuje poskytnout objednateli podlicenci alespoň v rozsahu dle zde sjednaného; licence a podlicence se pro účely této objednávky společně označují jako „licence“.

Zhotovitel garantuje, že před podpisem této objednávky neudělil třetímu žádnou licenci k užití díla, a to ani výhradní ani nevýhradní, která by mohla být v rozporu s licencí dle zde sjednaného. Zhotovitel současně garantuje, že ve spojení s dílem nejsou dotčena jakákoli práva třetích osob a jedná se o původní, jedinečné a tvůrčí dílo zhotovitele.

Odměna za poskytnutí licence je zahrnuta v celkové ceně díla této objednávky. Smluvní strany prohlašují takovou odměnu za odpovídající a konečnou.

Pro vyloučení všech pochybností platí, že se zhotovitel zavazuje zajistit právo používat patenty, ochranné známky, licence, průmyslové vzory, know-how, software a práva z duševního vlastnictví, nezbytně se vztahující k předmětu objednávky, které jsou nutné pro provoz a jeho využití, a to současně s předáním předmětu objednávky nebo jeho části objednateli.

Zhotovitel se zavazuje, že při provádění díla neporuší práva třetích osob, která těmto osobám mohou plynout z práv k duševnímu vlastnictví, zejména z autorských práv a práv průmyslového vlastnictví. Zhotovitel se zavazuje, že objednateli uhradí veškeré náklady, výdaje, škody a majetkovou i nemajetkovou újmu, které objednateli vzniknou v důsledku uplatnění práv třetích osob vůči objednateli v souvislosti s porušením povinnosti zhotovitele dle předchozí věty.

Smluvní strany sjednávají, že zhotovitel není oprávněn licenci vypovědět.

Zásady ochrany osobních údajů

I.

Základní ustanovení

1. Dodavatel se zavazuje dodržovat zde stanovené zásady ochrany osobních údajů při jejich zpracování, které mu byly Objednatelům svěřeny či zpřístupněny za účelem provedení služeb.
2. Dodavatel se zavazuje seznámit se s příslušnými právními předpisy vztahujícími se na ochranu osobních údajů při zpracování, zejména s nařízením Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/679 o ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů a o volném pohybu těchto údajů (dále jen: „Nařízení GDPR“) a zákonem č. 110/2019 Sb. o zpracování osobních údajů, v platném znění (dále jen „Zákon“).
3. Osobními údaji se rozumí veškeré informace o identifikované nebo identifikovatelné fyzické osobě; identifikovatelnou fyzickou osobou je fyzická osoba, kterou lze přímo či nepřímo identifikovat, zejména odkazem na určitý identifikátor, například jméno, identifikační číslo, lokační údaje, síťový identifikátor nebo na jeden či více zvláštních prvků fyzické, fyziologické, genetické, psychické, ekonomické, kulturní nebo společenské identity této fyzické osoby.
4. V případě pochybnosti o svých povinnostech v oblasti ochrany osobních údajů se Dodavatel zavazuje písemně kontaktovat Objednatel za účelem ujasnění svých povinností: poverenec@praha5.cz, 257000844.

II.

Účel a omezení zpracování osobních údajů

1. Dodavatel získává a zpracovává osobní údaje pouze za účelem a v rozsahu plnění služeb, které si od něj Objednatel objednal na základě přijaté objednávky.
2. Dodavatel nesmí osobní údaje využít k žádnému jinému účelu, ani je zpřístupnit další straně či dalšímu subjektu, bez písemného souhlasu Objednatel.
3. Dodavatel není oprávněn od subjektů údajů či od Objednatel vyžadovat další osobní údaje, které nejsou nutné k dosažení primárního účelu, kterým je splnění objednané služby.
4. Dodavatel je povinen vést záznamy o činnostech zpracování osobních údajů, které mu Objednatel zpřístupnil.

III.

Doba uchovávání údajů

1. Po splnění služby je Dodavatel povinen osobní údaje skartovat/vymazat či předat zpět Objednateli na jeho žádost, a to nejpozději ve lhůtě do 30 dnů od ukončení poskytování objednané služby.
2. Výjimku z bodu 1. tohoto článku může Dodavatel učinit pouze pokud tak vyžaduje zákon či jiný právní předpis.
3. Pro případ, kdy je Dodavatel podle tohoto článku oprávněn uchovávat osobní údaje déle než 30 dnů od splnění objednané služby, je povinen mít stanovené skartační lhůty, které na vyžádání Objednateli předloží.

IV.

Práva subjektů osobních údajů

1. Za podmínek stanovených v Nařízení GDPR má subjekt tato práva:
 - právo na přístup ke svým osobním údajům dle čl. 15 Nařízení GDPR,
 - právo opravu osobních údajů dle čl. 16 GDPR, popřípadě omezení zpracování dle čl. 18 Nařízení GDPR,
 - právo na výmaz osobních údajů dle čl. 17 Nařízení GDPR,
 - právo vznést námitku proti zpracování dle čl. 21 Nařízení GDPR,
 - právo na přenositelnost údajů dle čl. 20 Nařízení GDPR,
 - právo odvolat souhlas se zpracováním písemně nebo elektronicky na adresu nebo email uvedený v čl. I těchto zásad a
 - právo podat stížnost u Úřadu pro ochranu osobních údajů.
2. Dodavatel je povinen poskytnout veškerou součinnost Objednateli nutnou k uspokojení práv subjektů údajů.
3. V případě, že subjekt údajů uplatní některé své právo přímo u Dodavatele, je Dodavatel povinen ihned písemně uvědomit Objednatel a dále poskytnout veškerou součinnost nutnou k uspokojení práv subjektů údajů.

V.

Podmínky zabezpečení osobních údajů

1. Dodavatel se zavazuje přijmout veškerá vhodná technická a organizační opatření k zabezpečení osobních údajů. Zejména pak formou kategorizace osobních údajů dle citlivosti, šifrování zvláštních údajů nebo osobních údajů týkajících se většího množství subjektů údajů a odpovídajícím zajištěním datových úložišť, a úložišť osobních údajů v listinné podobě, vydáním příslušných vnitřních předpisů zaměstnavatele omezujících přístup k osobním údajům tak, aby nedocházelo k jejich neautorizovanému zpřístupnění neoprávněným osobám.
2. Dodavatel prohlašuje, že zajistí, že k osobním údajům budou mít přístup pouze jím pověřené osoby. Tyto pověřené osoby Dodavatel zaváže k mlčenlivosti a k dodržování příslušných vnitřních předpisů zaměstnavatele a těchto podmínek.
3. Dodavatel na vyžádání umožní Objednateli provést audit nebo kontrolu na místě, kde jsou osobní údaje přechovávány, a dá k nahlédnutí příslušné vnitřní předpisy zaměstnavatele, případně jiné interní závazné předpisy upravující zpracování osobních údajů.

VI.

Závěrečná ustanovení

1. Přijetím objednávky Dodavatel potvrzuje, že se seznámil s těmito zásadami, souhlasí s jejich dodržováním a v celém rozsahu je přijímá.
2. Dodavatel bere na vědomí, že Objednavatel může tyto zásady měnit, tak aby odpovídaly nejnovější regulaci v oblasti ochrany osobních údajů při jejich zpracování. Novou verzi podmínek zveřejní Objednatel na svých webových stránkách nebo ji předá Dodavateli.

Městská část Praha 5
nám. 14. října 1381/4
150 00 Praha 5
IČO: 00063631, DIČ: CZ00063631

k rukám Bc. Pavla Vokouna
e-mail: pavel.vokoun@praha5.cz

V Praze, dne 13.10.2025

Předmět:

Cenová nabídka – Technicko-ekonomické poradenství při přípravě výběrového řízení na generální projektanta investiční zakázky: Výstavba nové ZŠ V Cibulkách, Na výši – Etapa 2.

Vážený pane Vokoune,

na základě naší osobní schůzky dne 13. října 2025 si dovoluujeme předložit cenovou nabídku na zajištění technicko-ekonomického poradenství při přípravě výběrového řízení na generálního projektanta investiční zakázky „Výstavba nové ZŠ V Cibulkách, Na výši – Etapa 2“.

Rozsah činností zahrnuje zejména:

- přípravu a kompletaci podkladů pro zadávací dokumentaci,
- specifikace zadání a rozsahu projektových prací,
- kontrolu věcné i časové návaznosti lhůt,
- revizi a doporučení k předpokládané ceně zakázky,
- posouzení kvalifikačních a technických požadavků na generálního projektanta,
- metodickou podporu při sestavení hodnotících kritérií,
- ostatní činnosti dle požadavku objednatele

Nabídková cena:

Cena za 1 hodinu konzultačních služeb	1.090, - Kč bez DPH
Cena za 90 hodinu konzultačních služeb	98.100, - Kč bez DPH
Cena celkem bez DPH:	98.100, - Kč
Částka DPH - 21 %:	20.601, - Kč
Cena celkem vč. DPH:	118.701, - Kč

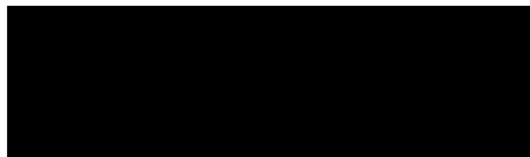
Termín zahájení činnosti: ihned po potvrzení cenové nabídky

Termín dokončení činnosti: do 4 týdnů od objednání

Fakturace:

Faktura bude vystavena na základě potvrzeného výkazu skutečně odpracovaných hodin v daném měsíci, který bude potvrzený oprávněnou osobou ze strany objednatele. Splatnost faktury bude do 30 dnů od data vystavení jejího vystavení.

Se srdečným pozdravem



Ing. Tomáš Feters

FETTERS management, s.r.o.



web: www.feters.cz

